

EL ABSTINENTE

ORGANO DE LA SOCIEDAD DE ABSTINENCIA NUMERO I DE AMBOS SEXOS

AÑO IV

SANTIAGO, JUNIO 1.º DE 1901

NUM. 48

EL ABSTINENTE

SE PUBLICA UNA VEZ AL MES

DEBIDO AL OBOLO DE LOS TEMPERANTES
Y DE LOS AMIGOS DE LA BUENA CAUSA

SE REPARTE GRATIS

DIRECTOR:

FRANCISCO DIEZ—Casilla 743

TESORERO Y REMISOR

JOSE R. PEREZ—Casilla 1017

OFICINA: ESTADO 28

CUADRO DE HONOR

Sociedades de Temperancia que mantienen relaciones con la nuestra.

Sociedad de Abstinentes de bebidas alcohólicas, N.º 2.	Santiago
Sociedad N.º 3	Mulchén
Id. N.º 4 «Bandera Azul»	Santiago
Id. N.º 5 «Luz del Siglo»	Santiago
Id. N.º 6 «Firmes y Adelante»	»
Id. N.º 7	Copiapó
Id. N.º 8 «J. M. Balmaceda»	Valparaíso
Logia 21 de Mayo	Santiago
Logia Patria y Libertad	»
Santiago Lodge	»
Logia «Unión es Fuerza»	»
Logia «Estrella del Progreso»	»
Logia «Aurora del Siglo XX»	»
Logia «Arturo Prat»	Valparaíso
Logia «Serena»	La Serena
Sociedad de Temperancia	Talca
Id. id. id.	Chillán

Sociedad de Temperancia	Púa
Id. id. id.	Victoria
Id. id. id.	Perquenco
Id. id. id.	Mulchén
Id. id. id. «Sin Par»	Cura-Cautín
Id. id. id. Ambos sexos-Traiguén	
Id. id. id. «Estrella Azul»	Valparaíso
Consejo General Chileno de Temperancia, casilla 1770	Santiago
Comité central de la fédération de la Croix-Bleue (Cruz Azul), rama latina	Ginebra (Suiza)

Hay lugar en la presente lista para las que vayan fundándose y que quieran entrar en relaciones con nosotros.

Cifras verídicas i hechos increíbles del comercio de licores alcohólicos.

El Doctor Kaufmann, profesor en medicina teórica y práctica de la Universidad de Berlín, escribía hace algunos años, como sigue, acerca de la embriaguez, en los Estados-Unidos.

Hay en los Estados-Unidos ciento cuarenta mil tabernas con permiso de las autoridades respectivas. Si pusiéramos todas estas tiendas en los dos lados de una calle, unas á continuación de otras, se formaría una calle de doscientas sesenta y cinco millas. Esto solamente bajo la base de que cada una midiera veinte pies de frente. Supongamos ahora que existe la calle y que los bebedores moderados entran con sus familias por un extremo!...¿qué saldrá por el otro á la vuelta de un año?

¿Qué ejército es aquél que viene allá lejo-

formado en columna cerrada de á cinco en fondo y que tiene 570 millas de largo? Es un ejército de cinco millones de hombres y mujeres que van sin cesar todos los días á tomar licores embriagantes en la taberna. Si caminan veinte millas por día, necesitarán veintiocho días para pasar!

Ya pasaron éstos, y he aquí otro ejército de cinco hombres en fondo y de sesenta millas de longitud. Se compone de 530,000 *borrachos rematados*. Son hombres y mujeres que han perdido el dominio sobre sus apetitos y que tienen la costumbre ordinaria de embriagarse, convirtiéndose por consiguiente en brutos. Si marcharan de dos en fondo, el ejército sería de 150 millas de largo! Miradlos bien. *Hay hombres con cabellos blancos y jóvenes de cabeza dorada*. Y, cosa triste!. Vienen muchas mujeres en este ejército, postradas más bajo que los hombres porque cayeron de mayor altura! Se necesitan siete días para que acaben de pasar.

Es una triste y horrible visión; no os vayáis, que llega todavía otre ejército: 100,000 criminales! Salen de todas las prisiones conocidas. Al frente viene una fila de gente con las manos teñidas de sangre, *que van con seguridad al cadalso* con la cuerda al cuello, y otras á prisión por toda la vida. Todos los crímenes contra nuestras leyes los han cometido gentes que estaban bajo la influencia del licor.

Pero oid! ¿De dónde vienen esos gritos y quiénes son esas gentes amarradas con gruesas cadenas y guardadas por hombres fornidos, que braman de rabia? Son locos furiosos, hechos tales por la bebida. Su vista la atormentan visiones terribles y en sus oídos resuenan ruidos espantosos. Réptiles inmundos les andan por el cuerpo y los espíritus del infierno los atormentan antes de tiempo! Ya pasaron y ahora podemos respirar libremente.

¿Qué tristeza es ésta que llena el aire y qué es esa larga línea negra que viene en la calle? *Es una línea de entierros*. Cien mil personas que murieron la muerte del borracho, van á la tumba. Los borrachos no tienen muchos amigos que los lloren á su muerte y podemos poner

treinta cortejos fúnebres por milla; por lo tanto tenemos una procesión de 3,333 millas de largo. Será menester casi un año para que pase, porque los entierros andan muy despacio; por lo menos la mayor parte. De cuando en cuando pasa un cadáver sin ataúd en un carro mezquino y oímos al cochero que canta:

Arre, arre, caballito,

Que por el traguito

Murió el borrachito.

Mirad los ataúdes que pasan; los borrachos muertos. A algunos los mató el delirium tremens y dejaron sus líneas de terror bien visibles en sus rostros; otros murieron de frío en el camino, demasiado ebrios para llegar á la casa. Otros se extraviaron en los bosques y murieron pudriéndose á la luz del sol. Otros se suicidaron y algunos más murieron acuchillados en peleas de borrachos. Otros se asaron en los incendios y á otros más los aplastaron carretones cargados, sin dejarles señales de forma humana. Todos han muerto de distinto modo; pero la embriaguez los mató á todos. Por epitafio, si es que se les debe poner, podríamos escribir: *Murió la muerte del borracho*.

Sigue inmediatamente después otra línea de cortejos fúnebres; no sabemos cuántos son, sólo que los acompañan innumerables amigos de luto. Contienen los restos de los que murieron por la negligencia ó la crueldad de los borrachos. Estos murieron de tristeza. Aquéllos fueron cruelmente asesinados. Otros murieron en los incendios causados por los borrachos y otros más, mutilados horriblemente por los ferr-carriles, cuyos conductores estaban embriagados. Otros encontraron la muerte en un navío cuyas calderas reventaron porque el borracho del capitán quería adelantar el de un rival.

Veid aún otro ejército, el de los niños inocentes, malditos por los vicios de sus padres. Son doscientos mil, marchan de dos en fondo y abarcan una línea de treinta millas de largo. Cada uno de ellos llevará por toda la vida el epíteto de hijo de borracho. Están reducidos á la pobreza y á la mendicidad y educados en la ignorancia y el vicio,

Algunos de esos pobrecitos se quejan de hambre, otros tiemblan de frío porque sus vestidos no bastan para cubrirlos. Muchos *son idiotas* y fueron concebidos así por causa de la embriaguez y brutalidad de sus padres. Y, lo que es peor que todo, muchos han heredado el amor por la bebida y crecerán siguiendo el ejemplo de sus padres. Llenarán los vacíos en el ejército de los borrachos que marchan á la tumba en columna cerrada.

Se ha necesitado casi un año para vaciar la calle de su producto anual y ya la vanguardia del año subsiguiente llega á la punta! Si tal es la obra de la bebida en un año en este país, ¿cuál debe haber sido en el mundo entero durante tantos siglos?

Hasta aquí hemos oído el lenguaje de los números, que no pueden decirlo todo. Delinean solamente los contornos de la tragedia terrible que se representa á nuestro alrededor. Les es imposible describirnos *la miseria* y *la mugre del hogar del borracho*. No pueden contarnos cuántas palabras crueles y duras, padres tiernos y amorosos dijeron á sus familias cuando estaban ebrios. Tampoco dirán cuántos golpes violentos de la mano del borracho han herido á los que tiene el deber de amar y proteger. No nos contarán cuántas dulces esperanzas para el porvenir, acariciadas por la recién casada, se desvanecieron y se trocaron en amargura. Ni tampoco nos dirán el número de horas largas y angustiosas de las noches que ella pasaba llena de miedo, esperando el paso trémulo en la puerta del hogar. Los números no nos dirán cuántas lágrimas de sangre han derramado las esposas, ni cuántas oraciones llenas de angustia y gritos de dolor han enviado al Creador. Tampoco dirán cuántas madres se han arruinado física y moralmente trabajando para ganar el pan para sus hijos que lloran en la miseria en que los sumió el padre ebrio. No nos pueden contar cuántos corazones de madres se despedazaron de dolor, al ver que el hijo querido se volvía un borracho. No os dirán cuántas *cabezas blancas fueron á la tumba*, llenas de dolor por la embriaguez de los hijos. No pueden contarnos tampoco cuántas

veces el borracho, en un momento sobrio, ha luchado con todas sus fuerzas contra tan terrible apetito, cuántas veces ha salido de su estancia, desesperado, con intención de matarse, por que no podía resistir al demonio.

Para concluir, no es posible examinar los libros del otro mundo para decir á cuántas almas se las ha rehusado para siempre la entrada á este lugar santo en que ningún borracho puede entrar, y á cuántas se les ha desterrado á las regiones de la desesperación eterna por el demonio de la embriaguez.

¿Qué hombre, qué mujer, qué niño no votaría por hacer enterrar en las más oscuras profundidades del infierno toda aquella calle infernal y por hacer caer sobre ella las maldiciones del Universo?

Se suplica á los Curas que lean este artículo á sus feligreses y que hagan los comentarios que crear útiles para el bien del público.

Establecimientos de licores con patentes.

Al tesorero municipal le dirigió ayer la Alcaldía la siguiente nota:

"Santiago, mayo 15 de 1901.—Es notorio que en la parte exterior de los galpones de la Vega funcionan varios negocios que al principio se instalaron como de simples refrescos pero que después han degenerado en establecimientos de licores.

Como tales, tendrían que pagar la patente de bebidas alcohólicas, pero creo que ninguno ha cuidado de pagar esa patente, defraudando así las rentas municipales.

Tratándose de negocios anexos á un mercado, en cuyas inmediaciones no hubieran de existir cantinas, se hace preciso revisar con estrictez si las patentes que pagan esos negocios corresponden al giro establecido.

A este efecto usted dispondrá que el inspector respectivo dé cuenta de los negocios que funcionan con patente menor que la que corresponde.

Dios guarde á usted.—*Emilio Reyes Echaurren.*—

Al tesorero municipal.

¡MAS ENERGIA!

La nota preinserta nos da á entender bien claro que nuestras autoridades tienen miedo de obrar como es de su deber, contentándose con paliativos.

Según testimonio del señor alcalde, se instalaron en

el exterior de los galpones de la Vega, ventas de refrescos que han degenerado en establecimientos de bebidas alcohólicas, y que tendrán que avanzar más aún, porque todos lo hacen así, y las autoridades verán cometerse homicidios, intoxicaciones, escándalos mayúsculos, inmoralidades sin nombres. Se establecerán garitos de juego, centenares de hombres serán conducidos á la casa de orates, niños que debieran estar en una escuela, sentarán sus reales en ésa como en otras tabernas, y aún no se gana otra cosa que revisar si tienen la patente que equivale para tales negocios.

Si como mercado que es, en que por lo tanto no debe haber ningún establecimiento de *perdición* ¿por qué no se procede con energía, hasta hacer desaparecer esos y otros males que existen en nuestro pueblo?

Se recomienda al inspector que revise las patentes para que denuncie las infracciones, está bien; pero, ¿habrá desaparecido el mal? ¿Ignora el señor alcalde que los inicuos taberneros se dan maña para su negocio indigno, colocando mujeres muy afeitaditas, con un copete más alto que los añosos árboles de la Quinta Normal, voluptuosas en sus maneras, y que de ese modo engañan á sus clientes, y de ese mismo modo pueden también engañar al..... que se presente, sea inspector ó no?

Desde las humildes columnas de este periódico se han hecho denuncias graves, que sin duda han llegado á conocimiento de quien corresponde, y sin embargo las tabernas infractoras siguen más firmes que antes, y hasta la policía, representada en los guardianes, toman parte en las borracheras, como sucede en una taberna que está al frente de una sucursal de cárcel, en la Avenida Portales, y para más ahora agregó, que hay otra taberna á menos de la distancia requerida, en la calle de las Rosas esquina de Ricardo Cumming.

Son centenares los infractores, señor alcalde.

Más ánimo y energía se requieren.

Nuestra Conferencia

Por fin nos llevamos la muestra. Queremos decir que la Liga dió la función que desde hacía tanto tiempo procuraba dar sin conseguirlo, por tropezar con una porción de dificultades, siendo la principal de ellas la referente al local. Debido á la amabilidad de la Sociedad del Mercado Central que nos ofreció el suyo, se dispuso todo para llevar aquélla á efecto. Y así se hizo. Y el Domingo 26 del pasado se abrieron las puertas del recinto á un público que pronto ocupó todos los asientos. A las 3,30 empezó la

conferencia, terminando á las 6 menos minutos y gracias que no se consumió todo el programa, que sinó.....

El orfeón de la policía facilitado por el intendente tocó sus mejores pasos dobles entre los discursos y el coro de la Liga ejecutó algunos *tritos*, fruto de la inspiración de algunos de sus miembros. Después de una introducción-saludo pronunciada por el presidente de la Liga, el Dr. García V. explicó un interesante tema sobre lo que podríamos llamar la intoxicación alcohólica moderada pero constante y gradual. Fué muy atendido y muy aplaudido. A continuación hablaron representantes de las cinco sociedades santiaguinas de la Liga y uno del Consejo que dicho sea de paso, no ha dado las últimas boqueadas como lo apunta nuestro colega *El Heraldó Evangélico*. En el curso de la conferencia se instaló oficialmente la Sociedad N.º 6 cuyo local de sesiones está en la Avenida de la Independencia. El resultado práctico de la función fué la inscripción de 29 firmantes que fueron repartidos entre las cinco hermanas.

Publicaremos en el próximo número la alocución pronunciada por el señor R. Celis, en representación de la N.º 2, la única de las *piezas oratorias* que tengamos á mano.

El hermano P. Montesinos dió también una conferencia en el barrio de la Providencia el mismo día y a la misma hora en su propia casa donde se reúne una Sociedad fundada hace tres semanas, que cuenta unos treinta miembros. En dicha conferencia firmaron 19 personas.

La Logia "Veintiuno de Mayo" celebró su noveno aniversario en la fecha de su nombre, consiguiendo también algunas firmas, ignoramos cuántas.

Aniversario

El 21 de Mayo próximo pasado la Logia «Estrella del Progreso» celebró su primer aniversario en su local de la calle Bascuñán Guerrero, teniendo luego una pequeña fiesta de familia en que estuvieron representadas la mayor parte

de las logias hermanas. El local estaba adornado con sencillez y elegancia, siendo de notarse que todas las logias de Chile estaban representadas por un elegante cuadro que expresaba sus símbolos.

En el número correspondiente al orden de los trabajos se leyeron por los comisionados de algunas sociedades elocuentes discursos y después de la sesión se festejó á los concurrentes con una mesa de té, dulces, galletas, etc....

He aquí algunos de los discursos que la falta de espacio nos obliga á condensar:

*El secretario de la Unión es Fuerza,
D. Caupolicán Pérez Aguirre*

H. J. T., queridos HH:

Gratamente impresionado por el acto de confraternidad que en este momento me es dado presenciar, me siento poseído de vivo placer, al ver cómo en forma tan sencilla, vosotros que formáis unos de los postrimeros eslabones de que se compone la cadena de la O. I. de B. T. celebráis, como en familia, el primer aniversario de la fundación de este sagrado hogar, tan ajeno á las especulaciones ordinarias de la vida y tan decidido á engrandecer la obra que comprende la verdadera regeneración humana.

Esta satisfacción, honorables HH., no puede ser menos que profunda para todo B. T. al tomar en consideración que es un verdadero triunfo el que hoy conmemoráis en esta forma.

Pues, un año de trabajo, de paciente labor, un año de existencia en medio de los obstáculos que por doquier os habrá tendido el enemigo común á nuestra causa, es un gran triunfo, que sólo pueden alcanzar los que ponen los más rectos sentimientos de un noble corazón al servicio de ese sacrosanto lema: Fe, Esperanza y Caridad.

Prueba también, es esta sencilla fiesta, de que vuestros esfuerzos han sabido corresponder á la hermosa divisa que forma el nombre de vuestra Logia: «Estrella del Progreso».

Un año de labor cumplida significa que vuestra Fe es sincera é inquebrantable; que vuestra Esperanza es firme y que no ha decaído ante las rudas luchas propias de la gran causa que se defienden; que vuestra Caridad ha sido bien prac-

ticamente llevada á efecto, puesto que habéis sabido tender la salvadora mano al que ha estado al borde del abismo; y por último, este feliz año de vida, demuestra también, que habéis sabido honrar dignamente el título de vuestra institución, haciendo que esta honorable Logia sea una verdadera estrella que haya marcado, con actos como el presente, la cima de su progreso.

El Diputado de la Estrella del Progreso, General Don E. del Canto contestó:

Queridos hermanos:

Es un acontecimiento el que celebramos en esta sesión, viniendo á conmemorar el primer aniversario de una constitución que se fundó mediante el consorcio de hombres de buena voluntad.

Esta Logia cumple hoy un año de existencia y sus afiliados deben mirar el porvenir de ella llenos de esperanza y de fé, aguardando que la perseverancia de sus miembros corone los esfuerzos realizados con la consecución de sus humanitarios fines.

Sois el grano de arena, que acumulado día á día, llena al fin las profundidades del mar y cubre las superficies del desierto.

Sois la idea del bien que, abriéndose paso en los abismos del vicio, ilumina el espíritu humano con los rayos de la virtud.

Sois la gota de agua que cayendo sobre la roca concluye por horadarla; así como el consejo, hiriendo el oído humano, hace penetrar en el alma las inspiraciones de la temperancia.

Esta obra santa que cumplimos para con nuestros semejantes, mientras llenamos en la tierra la tasa de la existencia, no es misión de hombres vulgares: es el ministerio augusto del hombre honrado y bueno, ejercido en las sociedades humanas para cultivar en ellas, con mano cariñosa los instintos sanos y más nobles del corazón.

Enjugar las lágrimas del que llora, consolar las desdichas, apagar la sed que le devora al desgraciado y procurarle el pan suyo y el de sus hijos cuando las dolencias del cuerpo le cierran las puertas del trabajo, esa es nuestra sagrada misión de caridad; y cuánto mayor no será ésta si logramos extirpar de sus hábitos el mayor de to-

dos los males, principio y fin de todos los infortunios, el nefando vicio del alcohol!

Y la obra será más grande y más digna de los que la acometen, si tropezando con la valla de las preocupaciones, si rompiendo los muros de la ignorancia, llegamos á salvar nuestros afiliados y salvamos también á la querida Patria de la negra gangrena que amenaza aniquilar todo su organismo,

Ya sabéis que el hombre alcoholizado, dominado por la embriaguez de sus sentidos, no puede ser padre afectuoso, ni hijo amante, ni esposo tierno, ni mucho menos ciudadano digno de la tierra en que nació; porque aquel detestable vicio embota el amor, borra los vínculos de la sangre y hace olvidar los deberes para con la patria.

Redimiendo á la humanidad de esta llaga que cubre el cuerpo social de los países, las logias de temperancia elecutan una empresa heroica, combatiendo al enemigo más cruel esparcido sobre la superficie de la tierra; y que ataca penetrando los hogares y ocultándose entre las sombras para lanzarse traidoramente, cuchillo en mano, á ultimar nuestra existencia.

No descanséis, hermanos míos, en esta noble y redentora tarea; haced que nuestra institución se multiplique y se propague en el pueblo, ya que él representa la entidad de las naciones; y cuando á ese pueblo le tengamos sobrio, subiremos las otras gradas de la escala social y desde arriba, dominando al mundo con nuestras virtudes, tendremos derecho para gritar: ¡¡La humanidad se ha salvado!!...

Los menesterosos y los grandes de la tierra, el palacio señorial y la humilde cabaña se han comprendido en el mismo vicio que aqueja á la humanidad amenazándola de muerte. Tan terrible lazo es el único que une á las castas sociales; divididas, sin embargo, por los bienes de la fortuna, por el refinamiento de la educación, y aún por la pretendida nobleza de la sangre, como si no hubiéramos sido amasados con el mismo barro y la sabia naturaleza no nos lanzara á la vida con iguales dotes.

Pero combatamos enérgicamente el alcoholismo, vamos á la escuela, entremos al templo del trabajo llevando toscas y callosas nuestras manos, pero blanco y muy limpio nuestro espíritu, y habremos cimentado el santo principio

de la igualdad, borrando las fronteras odiosas y humillantes que sólo los vicios han levantado para separar nobles y plebeyos.

El alcoholismo embrutece, y como él se ha cebado desgraciadamente en nuestro hombre de trabajo, sin escuela, abandonado á su propia suerte por la indolencia de los grandes; las familias de aquéllos crecen para esclavos, porque naturalmente el vicio que esclaviza á los padres lega también ésta suerte á sus hijos.

El vigor de nuestra raza se va perdiendo en lo físico y en lo moral por culpa del maldito alcohol; y mañana, cuando el clarín nacional nos llame á las armas para defender nuestra bandera, iremos á la lid, pero sin bríos, iremos á la lucha sin la fe que da la fuerza y sin el entusiasmo que sólo sabe engendrar el santo patriotismo.

Os ofrezco, queridos hermanos, este cuadro triste, pero verdadero, que os he hecho en unas cuantas pinceladas, como aguinaldo de cumpleaños, para que, no olvidando sus colores, perseveréis en la obra empezada de propagar las doctrinas de la abstinencia que son el nudo que ata cariñosamente á tantos hombres buenos en la superficie de este globo.

Si el vicio se ha extendido envenenando, extendamos aún más el contraveneno y no descansemos ni demos treguas al trabajo de propaganda, que es uno de los deberes que hemos jurado en nuestra sublime Institución.

Ojalá, hermanos míos, esta logia, cuyo símbolo es la «Estrella del Progreso», y ante la cual desempeño el honroso papel de Diputado, vaya siempre alumbrando el camino de sus hermanos en la noble misión redentora consagrada en su instituto de fundación.

Para terminar, permitidme que en nombre de todos los miembros de la logia «Estrella del Progreso», os dé las más expresivas gracias, por el honor que nos habéis dispensado, concurriendo al festejo de su primer aniversario; y al mismo tiempo hago votos porque las logias hermanas á que pertenecéis, sigan una marcha próspera y feliz y sus miembros vean coronados sus esfuerzos generosos.

El señor Casanova, diputado de la Logia Aurora del Siglo XX, dijo:

Motivo de alegría ha sido para mí la designación que ha hecho la Logia "Aurora del Siglo XX" para representarla en tan solemnes momentos, en que celebran sus hijos el primer aniversario de la fundación de la Logia «Estrella del Progreso».

Hermanos: A vosotros que soportáis con valentía la burla de los necios que no saben comprender vuestros sacrificios ni los fines sacrosantos que perseguimos en provecho de la humanidad; á vosotros que sacrificáis en provecho ajeno parte de lo que corresponde á vuestros hijos, os traigo un saludo cariñoso de vuestros hermanos de la Logia «Aurora del Siglo XX».

Vasto es vuestro campo, hermanos ya que os propusisteis echar la simiente de la temperancia en este barrio donde necesario es que no desmayéis, porque en época no lejana veréis coronados vuestros esfuerzos y recogeréis los frutos de vuestros anhelos.

Hermanos; antes de terminar permitidme dar un voto de gracias á los hermanos de esta Logia que han ayudado á la formación de la Logia á que tengo la honra de pertenecer.

Protesto, grité

¡No, digo mal! fué grito, pero grito mudo, sólo para mí. ¿Queréis saber el por qué de tal grito, queridos lectores?

Escuchad.

Pasaba por la esquina de la calle de San Isidro i Root, donde hay una taberna de las más inmundas bajo la apariencia de despacho; me consta que ahí se cometen verdaderas monstruosidades; había una docena de hombres jugando al naípe con sendos vasos de vil veneno y temblad..... temblad..... entre ellos un guardián sí, un guardián. Volví para atrás para cerciorarme si era verdad y no me equivocaba. Los militares usan capotes y los guardianes capa y éste tenía capa. Estaría franco diréis vosotros. Pues, aunque esté franco, un guardián no debe pisar la taberna.

¡Que esté en la cantina el borracho inmundado,

el andrajoso, el robador de la honra de sus hijos, el que mata de hambre á su esposa, el hijo inícuo y perdido, el vicioso y vago, el sin vergüenza, el que ya tiene la cara colorada, hinchada y llena de berrugones, que esté en fin, el mal ciudadano, el carcelario, el loco, el inservible, no es mucho, pero, que un guardián, que viste traje decente y además de autoridad, en quien el vecindario ha depositado su confianza, tanto en sus intereses como en su vida, y llamado como está por razón de su rango, á guardar el orden, se encuentre en los lupanares, degradando su dignidad, ensuciando su traje, departiendo amigablemente con aquél que momento después ha de dar de bofetadas á su esposa, mal ejemplo á sus hijos, y mucho que hacer al vecindario, esto no es posible.

No es el primero, me diréis y yo también lo afirmo; pero es muy doloroso decir que hai muchos que aún estando de facción, aceptan el detestable vaso de veneno que alguno le alarga, y lo apuran con ansia, como si se tratara de un cordial.

¡Oh guardianes, pensad un poquito siquiera en vuestra misión!

¡Habéis sido puestos para guardar el orden y no el desorden, y para celadores de las vidas y de la propiedad ajenas; y si vosotros os emborracháis, nuestra vida y propiedad peligran. Es el mismo ladrón, ó asesino, el que os ha dado de beber, sabiendo que os echaréis en cualquier parte á dormir la mona!

Seguid el ejemplo que os han dado algunos que han firmado la bienhechora abstinencia y forman parte en sociedades que tienen por objeto combatir el alcoholismo, seguid el ejemplo de uno de vuestros jefes, abstimente decidido que hará muchísimo (con lo que ha hecho ya) para que la comisaría entera sea abstimente; y cuando algo mas se consiga, se habrán ahorrado algunas muertes repentinas, que hoy son tan frecuentes por efecto del maldito licor, muchos crimines y robos; tendréis quizás menos que hacer, porque serán menos los que infrinjan las ordenanzas municipales; ya el sucio tabernero, no os comprará con la consabida copita para el frío que os acostumbra dar y denunciaréis toda infracción con toda la energía de que sois capaces.

Escuchad; cuando veo un borracho en una

cantina, digo, ¡desgraciado! i cuando es una borracha digo, ¡que malos días nos esperan! pero cuando veo á un guardián dentro de estos centros de perdición y vergüenza, protesto.

JUAN FRANCISCO VERA.

Abril de 1901

Noticias y correspondencia.

Hemos recibido la visita de un interesante colega, "La Reforma" de Buenos Aires que no hay que confundir con el que lleva el mismo nombre y que trata cuestiones de higiene ante todo, mientras que la que acaba de llegar á nuestras manos entra en asuntos de religión, educación, y ciencias sociales. Su director es D. Matías Fernández Quinquela y la oficina de redacción, San Martín 200, Buenos Aires. La hemos leído con fruición y la recomendamos á nuestros lectores. Lleva por lema las siguientes palabras: Vigílad.- Estad firmes en la fé.- Portaos varonilmente - Sed fuertes. Sale á luz por entregas mensuales de 52 páginas.

De Tucumán (Argentina) nos comunica el señor don Federico Rossi la noticia de la fundación de una Sociedad de temperancia en aquél pueblo. Si nuestros Estatutos que le mandamos le convienen, podría registrarse por ellos y afiliarse á nuestra Liga. De todos modos deseamos que el éxito corone los esfuerzos de los abstinentes de Tucumán.

En Copiapó nos ha salido una hermana, la N.º 7, fundada por iniciativa de nuestro amigo D. E. Reyes. Nuestros plácemes y nuestros mejores deseos.

En Valparaíso, otra, la N.º 8, con asiento en el cerro de Placeres. Como en vista de lo diminuto de nuestras columnas hemos resuelto para lo sucesivo no publicar íntegro el directorio de las sociedades y logias, empezamos á realizar esta pequeña reforma diciendo que el presidente de la N.º 8 es D. Manuel Valdivieso y el secretario D. Ismael Medina.

Agradecemos al traductor de nuestro folletín el llamamiento que hace en favor de "El Abstinente". Quisiéramos que todas las sociedades y logias del país se interesaran más y más por su buena marcha remitiéndonos cuotas periódicas, comunicaciones y datos sobre la Temperancia en general y sobre la vida de todas nuestras asociaciones. Nuestra humilde publicación se está abriendo paso en todas partes y algo ha mejorado desde que empezó á salir á luz. Por poco que se le ayude podrá desarrollarse aún más. Esto depende no de uno ó de dos sino de todos los abstinentes.

La logia "Unión es Fuerza" de Santiago ha renovado su directorio nombrando jefe templario al general don Estanislao del Canto y secretario á don C. Pérez.

Otro tanto ha hecho la logia "Arturo Prat" de Valparaíso cuyo jefe templario y secretario son ahora los señores Abelardo Derra y Armando Valledores respectivamente.

Igualmente la logia "Estrella del Progreso" de Santiago ha elegido nuevo directorio resultando jefe templario el señor P. Reyes y secretario el señor A. C. Donoso.

Donativos para El Abstinente

MES DE MAYO

H. González R. La Junta	\$ 1.00
Logia Esmeralda, Valparaíso	1.00
Id Arturo Prat Id	1.00
Id Patria y Libertad, Santiago	1.60
Sociedad de Abstinencia núm. 4 (Marzo)	2.00
Jorje Muñoz L.	0.40
Eduardo F. Forga, Arquipa cinco so-	
llos sellos peruanos	8 00
Sr. E. Kallenberg	2.00
id F. Gauthier	1.00
id C. Vergara	0.40
Cuotas de los miembros del Consejo	1.90
Total	\$ 20.70